

**Germany-Frankfurt-on-Main: Railway construction works**

**OJ S 89/2022 06/05/2022**

**Modification notice**

**Works**

**Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

---

**Section I: Contracting authority/entity**

**I.1. Name and addresses**

Official name: DB Netz AG

Postal address: Theodor-Heuss-Allee 7

Town: Frankfurt am Main

NUTS code: DE712 Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt

Postal code: D-60486

Country: Germany

Contact person: Deutsche Bahn AG, Beschaffung Infrastruktur Region Südost, Einkauf Bauleistungen (FE.EI-SO-B), Ammonstraße 8, D-01069 Dresden (1B6)

E-mail: [Bekanntmachungen@deutschebahn.com](mailto:Bekanntmachungen@deutschebahn.com)

Telephone: +49 34123424805

Fax: +49 3412342399

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.deutschebahn.com/de/geschaefte/lieferantenportal>

Address of the buyer profile: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal>

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

20FEI43541 ESTW Altenburg und Bahnhof Altenburg (Bauleistungen Los 204) - MKA 037

Reference number: MKA 037

**II.1.2. Main CPV code**

45234100 Railway construction works

**II.1.3. Type of contract**

Works

**II.2. Description**

**II.2.1. Title**

20FEI43541 ESTW Altenburg und Bahnhof Altenburg (Bauleistungen Los 204)

Lot No: 204

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

45233120 Road construction works, 44322100 Cable conduits, 45221112 Railway bridge construction work, 45231400 Construction work for electricity power lines, 45234116 Track construction works

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEG0M Altenburger Land

Main site or place of performance: D-04600 Altenburg (Thüringen)

### **II.2.4. Description of the procurement at the time of conclusion of the contract**

LOS 2 (Vergabelos 204) — Bahntechn. Ausrüstungsleistungen:

— OLA (u. a. ca 160 Maste, ca. 29 000 m Längskettenwerk) einschl. Gründungen;

— 50 Hz (Weichenheizung, Gleisfeldbeleuchtung, Bahnsteigbeleuchtung, Herstellung Erdungsanlagen);

— TK (Verlegung Cu-Strecken-kabel / LWL-Kabel auf 10 000 m, EMA, BMA, ISS, DB MAS — Kabelbeistellung durch AG);

— LST (Bauzustandsanpassungen Alttechnik; Rückbau Außenanlage (Signale, Weichenantriebe, Rückbau

Innenanlagen Stellwerke, Neubau Außenanlagen, Rückbau LST-Kabel 87 000 m, Verlegung LST-Kabel 125

000 m) — Kabelbeistellung durch AG);

Besonderheiten:

Bauen unter Aufrechterhaltung des elektrischen Eisenbahnbetriebes, teilweise Sperrpausen; Bauen im

innerstädtischen Gebiet, teilweise eingeschränkte Zugänglichkeiten, paralleles Bauen mit anderen Firmen. Bauleistungen Los 203:

Oberbau (ca. 20 km Gleise, 42 Weichen (Beistellung Oberbaustoffe durch AG)), Tiefbau (ca. 70.000 m<sup>3</sup> Erdarbeiten, 117.000 m<sup>2</sup> Planum herstellen), Kabeltiefbau (ca. 22 km

Kabelgefäßsysteme), Mittellängsverbau herstellen ca. 5,4 km;

Ingenieurbau (u.a. Neubau 7 Brücken (Stahlbetonrahmenbauwerke bis 3-feldrig, lichte Weiten bis 12 m und lichte Höhen bis 5 m), Instandsetzung weiterer Bestandsingenieurbauwerke, 11 Durchlässe (Fertigteilrahmen- und Rohrdurchlässe),

Bohrpfahl-/Spund-/Stützwände (5 Bohrpfahlwände mit lichter Höhe 0,5-2,6 m und Länge 722 m, 2 Spundwände mit lichter Höhe 0-1,9 m und Länge 570 m, 1 Winkelstützwand mit lichter Höhe 1,5 m und Länge 15 m, 1 Winkelstützwand mit Bohrpfahlgründung und lichter Höhe 5 m sowie Länge 157 m), Lärmschutzwände (715 m mit 3 m Höhe, 560 m mit 2 m Höhe, 1.450 m mit 5 m Höhe));

1 Stück Signalausleger (Stahl), 4 Weichenheizstationen;

Bahnsteige mit Zugang und Ausstattung (1 konventioneller Außenbahnsteig 55 cm ü.SO, 1 Kante, Länge 155m; 1 Interimsbahnsteig, modular, 55 cm ü.SO, 2 Kanten, Länge 155 m)

Straßenbau (ca. 8.000 m<sup>2</sup> Asphalt, ca. 5.000 m<sup>2</sup> Pflaster);

informativ: Parallel gibt es ein Los 204 (Bahntechnische Ausrüstungsleistungen) welches von einem anderen Auftragnehmer ausgeführt wird.

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement, dynamic purchasing system or concession**

Start: 11/01/2021 End: 30/10/2026

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Contract award notice concerning this contract**

Notice number in the OJ S: [2020/S 227-559842](#)

### **Section V: Award of contract/concession**

---

**Contract No:** 20FEI43541/203

**Lot No:** 204

**Title:**

Bauleistungen ESTW / Bf. Altenburg - Treben-Lehma, Los 204 Bauleistungen

#### **V.2. Award of contract/concession**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract/concession award decision**

11/11/2020

##### **V.2.2. Information about tenders**

The contract/concession has been awarded to a group of economic operators: yes

##### **V.2.3. Name and address of the contractor/concessionaire**

Official name: ARGE GP Verkehrswegebau GmbH / Wilke rail construction GmbH & Co KG  
/Mütze & Rätzel GmbH

Postal address: Berliner Straße 236

Town: Halle (Saale)

NUTS code: DEE02 Halle (Saale), Kreisfreie Stadt

Postal code: D-06112

Country: Germany

The contractor/concessionaire is an SME: yes

##### **V.2.3. Name and address of the contractor/concessionaire**

Official name: Wilke rail construction GmbH & Co KG

Postal address: Hauptstraße 50

Town: Wittdorf

NUTS code: DE935 Lüneburg, Landkreis

Postal code: D-21357

Country: Germany

The contractor/concessionaire is an SME: yes

##### **V.2.3. Name and address of the contractor/concessionaire**

Official name: Mütze & Rätzel Bauunternehmen GmbH

Postal address: Am Bauergarten 7

Town: Kaiserpfalz

NUTS code: DEE08 Burgenlandkreis

Postal code: D-06642

Country: Germany

The contractor/concessionaire is an SME: yes

##### **V.2.4. Information on value of the contract/lot/concession**

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.3. Additional information**

## **VI.4. Procedures for review**

### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemombler Straße 76

Town: Bonn

Postal code: D-52123

Country: Germany

### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Die Geltendmachung der Unwirksamkeit einer Auftragsvergabe in einem Nachprüfungsverfahren ist fristgebunden. Es wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen. Nach § 135 Abs. 2 S. 2 GWB endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union. Nach Ablauf der jeweiligen Frist kann eine Unwirksamkeit nicht mehr festgestellt werden.

### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

02/05/2022

## **Section VII: Modifications to the contract/concession**

---

### **VII.1. Description of the procurement after the modifications**

#### **VII.1.1. Main CPV code**

45234100 Railway construction works

#### **VII.1.2. Additional CPV code(s)**

45221112 Railway bridge construction work, 45112500 Earthmoving work, 45234116 Track construction works

#### **VII.1.3. Place of performance**

NUTS code: DEG0M Altenburger Land

Main site or place of performance: D-04600 Altenburg (Thüringen)

#### **VII.1.4. Description of the procurement**

Bauleistungen (Los 203):

Oberbau (ca. 20 km Gleise, 42 Weichen (Beistellung Oberbaustoffe durch AG)), Tiefbau (ca. 70.000 m<sup>3</sup>Erdarbeiten, 117.000 m<sup>2</sup> Planum herstellen), Kabeltiefbau (ca. 22 km

Kabelgefäßsysteme), Mittellängsverbau herstellen ca. 5,4 km;

Ingenieurbau (u.a. Neubau 7 Brücken (Stahlbetonrahmenbauwerke bis 3-feldrig, lichte Weiten bis 12 m und lichte Höhen bis 5 m), Instandsetzung weiterer Bestandsingenieurbauwerke, 11 Durchlässe (Fertigteilrahmen-und Rohrdurchlässe),

Bohrpfahl-/Spund-/Stützwände (5 Bohrpfahlwände mit lichter Höhe 0,5-2,6 m und Länge 722 m, 2 Spundwände mit lichter Höhe 0-1,9 m und Länge 570 m, 1 Winkelstützwand mit lichter Höhe 1,5 m und Länge 15 m, 1 Winkelstützwand mit Bohrpfahlgründung und lichter Höhe 5 m sowie Länge 157 m), Lärmschutzwände (715 m mit 3 m Höhe, 560 m mit 2 m Höhe, 1.450 m mit 5 m Höhe));

1 Stück Signalausleger (Stahl), 4 Weichenheizstationen;

Bahnsteige mit Zugang und Ausstattung (1 konventioneller Außenbahnsteig 55 cm ü.SO, 1 Kante, Länge 155m; 1 Interimsbahnsteig, modular, 55 cm ü.SO, 2 Kanten, Länge 155 m)

Straßenbau (ca. 8.000 m<sup>2</sup> Asphalt, ca. 5.000 m<sup>2</sup> Pflaster)

**VII.1.5. Duration of the contract, framework agreement, dynamic purchasing system or concession**

Start: 11/01/2021 End: 30/10/2026

**VII.1.6. Information on value of the contract/lot/concession**

**VII.1.7. Name and address of the contractor/concessionaire**

Official name: GP Verkehrswegebau/Wilke rail construction / Mütze & Rätzel

Postal address: Berliner Straße 236

Town: Halle (Saale)

NUTS code: DEE02 Halle (Saale), Kreisfreie Stadt

Postal code: D-06112

Country: Germany

The contractor/concessionaire is an SME: yes

**VII.1.7. Name and address of the contractor/concessionaire**

Official name: GP Verkehrswegebau GmbH

Postal address: Berliner Straße 236

Town: Halle

NUTS code: DEE02 Halle (Saale), Kreisfreie Stadt

Postal code: D-06112

Country: Germany

The contractor/concessionaire is an SME: yes

**VII.1.7. Name and address of the contractor/concessionaire**

Official name: Mütze & Rätzel Bauunternehmen GmbH

Postal address: Am Bauergartenb

Town: Kaiserpfalz

NUTS code: DED2C Bautzen

Postal code: D-06642

Country: Germany

The contractor/concessionaire is an SME: yes

**VII.2. Information about modifications**

**VII.2.1. Description of the modifications**

Nature and extent of the modifications (with indication of possible earlier changes to the contract):

MKA 037ü – EEA – Erdung am Gleis - Änderung Kabeltyp

**VII.2.2. Reasons for modification**

Need for modification brought about by circumstances which a diligent contracting authority /entity could not foresee (Art. 43(1)(c) of Directive 2014/23/EU, Art. 72(1)(c) of Directive 2014/24/EU, Art. 89(1)(c) of Directive 2014/25/EU)

Description of the circumstances which rendered the modification necessary and explanation of the unforeseen nature of these circumstances:

Im HLV sind Cu-Rückleitungskabel ausgeschrieben - für Rückleitungen sind allerdings nur Al-Kabel zugelassen. Daher muss die Planung und der evtl. höhere Verlegeaufwand auf den größeren Al-Kabelquerschnitten angepasst werden.

**VII.2.3. Increase in price**

